

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1928-1929	N° 114		Zittingsjaar 1928-1929
	SÉANCE du 14 Février 1929	VERGADERING van 14 Februari 1929	

BUDGET DE LA CHAMBRE

Compte de l'exercice 1927
et projet de Budget pour l'exercice 1929.

RAPPORT

FAIT, AU NOM DE LA COMMISSION
DE COMPTABILITÉ (1), PAR M. VAN BELLE.

MESSIEURS,

Votre Commission de Comptabilité a l'honneur de vous proposer, à l'unanimité de ses membres, d'approuver le compte de l'exercice 1927.

Ce document appelle les explications suivantes : au litt. D, le crédit a été dépassé de fr. 114,928.27. Cette augmentation est le résultat de l'intervention de la Chambre dans le déficit occasionné au *Moniteur* par suite de l'impression du *Compte rendu analytique* et des *Annales parlementaires*.

Au litt. K, le crédit a été dépassé par suite de l'octroi au personnel de gratifications dites de « fin de session ».

L'ensemble des dépenses s'est élevé à 8,926,468 fr. 43 c^{mes}, laissant un boni de fr. 253.57 qui a été reversé au Trésor.

Les pièces comptables ont été mises à la disposition des membres qui ont pu constater leur parfaite concordance avec les écritures.

La Commission a exprimé à MM. les questeurs toute sa satisfaction sur leur gestion et a associé à ces félicitations les services de la Questure et de la Comptabilité.

La Commission a aussi examiné la situation de la caisse de pension en faveur des anciens membres de la Chambre des Représentants.

L'encaisse actuelle se monte à fr. 501,129.93.

(1) La Commission était composée de MM. Hallet, *président*, Bologne, Gendebien, Pepin, Fieullien, De Bruycker et Van Belle.

BEGROOTING DER KAMER

Rekening over het dienstjaar 1927
en Begrootingsontwerp voor het dienstjaar 1929.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE 'COMPTABILITEIT' (1), UITGEBRACHT
DOOR DEN HEER VAN BELLE.

MIJNE HEEREN,

Uwe Commissie voor de Comptabiliteit heeft de eer U eenparig voor te stellen de rekening voor het dienstjaar 1927 goed te keuren.

Het stuk vergt de volgende verklaringen : in litt. D werd het crediet overschreden met fr. 114,928.27. Deze verhooging is het gevolg van het bijdragen der Kamer tot het dekken van het tekort, veroorzaakt aan den *Moniteur*, naar aanleiding van het drukken van het *Beknopt Verslag* en der *Handelingen van de Kamer*.

In litt. K, werd het crediet overschreden naar aanleiding van de toekenning aan het personeel van een « vergoeding bij het einde der zitting ».

Het gezamenlijk bedrag der uitgaven bereikte fr. 8,926,468.43; er bleef een batig saldo van 253 fr. 57 C^{mes} dat aan de Schatkist terugbetaald werd.

De stukken der boekhouding werden ter beschikking gesteld van de leden, en dezen konden vaststellen dat zij volkomen overeenstemden met de boeken.

De Commissie heeft hare voldoening aangaande het beheer te kennen gegeven aan de heeren Quaestoren en tevens de diensten der Quaestuur en der Comptabiliteit gelukgewenscht.

De Commissie heeft ook den toestand onderzocht van de pensioenkas ten voordeele van de oud-leden van de Kamer der Volksvertegenwoordigers.

De huidige kasvoorraad beloopt fr. 501,129.93.

(1) De Commissie bestond uit de heeren Hallet, *voorzitter*, Bologne, Gendebien, Pepin, Fieullien, De Bruycker en Van Belle.

*
**

Le projet du Budget a donné lieu à un échange de vues.

Le litt. A est en augmentation de 18,000 francs lures.

mais il s'agit seulement d'une régularisation d'écritures.

A propos de ce poste du Budget, certains membres ont fait remarquer que l'indemnité parlementaire actuelle ne correspond plus guère au travail et aux sacrifices que l'on exige des représentants. Elle devrait être relevée sérieusement.

Répondant à d'autres membres qui faisaient observer que cette augmentation de l'indemnité parlementaire ne pouvait en tous cas être accordée que si le corps électoral l'approuve, les préopinants ont fait remarquer que leur intervention n'avait pas pour objet de faire trancher la question par la Chambre actuelle mais uniquement de la signaler à l'attention publique afin que la Chambre qui sortira des prochaines élections puisse éventuellement remédier à la situation actuelle.

Aucune proposition de majoration de crédit n'ayant été faite, la Commission n'a pas eu à se prononcer.

*
**

Le litt. I marque une augmentation de 67,200 fr. destinée à assurer le paiement de la pension des veuves des députés.

A ce sujet, certains membres ont fait remarquer combien la situation de ces veuves était plus médiocre qu'avant la guerre. En ces temps, elles bénéficiaient d'une pension de 2,000 fr. par an; aujourd'hui, elles reçoivent 6,000 fr. papier, plus 1,000 fr. par enfant de moins de 18 ans.

Cette péréquation est de beaucoup inférieure à l'augmentation du coût de la vie qui dépasse actuellement le coefficient $8 \frac{1}{2}$.

La Commission estime que cette situation devrait être réexaminée.

*
**

La Commission a noté avec une vive satisfaction l'inscription au budget d'une somme de 500,000 fr. destinée à l'agrandissement des locaux de la Chambre.

Ceux-ci sont, en effet, d'une insuffisance manifeste.

Le projet prévoit, notamment, l'augmentation du nombre de salles de réception. Souvent les députés sont appelés au parloir et doivent recevoir les personnes qui viennent les consulter dans le vestibule et même sur l'escalier.

Des cabinets de travail plus nombreux et mieux aménagés seront mis à la disposition des membres

*
**

Het Begrooiingsontwerp heeft aanleiding gegeven tot eene gedachtenwisseling aangaande het volgende:

Litt. A wijst eene verhooging aan van 18,000 frank, doch het geldt hier alleen het regelen van de inschrijvingen in de boeken.

Sommige leden hebben echter, naar aanleiding van dezen post, doen opmerken dat de huidige parlementaire vergoeding geenszins overeenkomt met het werk en de opofferingen die men eischt van de volksvertegenwoordigers. Zij zou ernstig moeten verhoogd worden.

In hun antwoord aan andere leden die deden opmerken dat deze verhooging van de parlementaire vergoeding, in ieder geval, slechts kon aangenomen worden indien het kiezerskorps zijne goedkeuring geeft, hebben zij in het licht gesteld dat hun optreden er niet naar streefde, het vraagstuk te doen oplossen door de huidige Kamer, doch alleen de aandacht van de openbare meening op deze quaestie wilde vestigen, opdat de Kamer die uit de volgende verkiezingen zal tot stand komen, desgevallend den bestaanden toestand zou verhelpen.

Aangezien geen enkel voorstel tot eene verhooging van het crediet gedaan werd, moest de Commissie zich daarover niet uitspreken.

*
**

Litt. I wijst eene verhooging aan van 67,200 frank bestemd om de betaling van het pensioen der weduwen van volksvertegenwoordigers te verzekeren.

Sommige leden deden dienaangaande opmerken dat de toestand dezer weduwen veel ongunstiger was dan vóór den oorlog. Zij ontvingen toen een pensioen van 2,000 frank per jaar; thans krijgen zij 6,000 fr., huidige geldwaarde, benevens 1,000 frank per kind van minder dan 18 jaar.

Deze péréquatie staat aanzienlijk beneden het peil van de verhooging der levensduur die thans den coëfficiënt $8 \frac{1}{2}$ overschrijdt.

De Commissie is van gevoelen dat deze toestand opnieuw zou moeten onderzocht worden.

*
**

De Commissie heeft, met voldoening, kennis genomen van de opneming in de begrooing van een bedrag van 500,000 frank, dat bestemd is om de lokalen der Kamer te verruimen.

Deze zijn, inderdaad, klaarblijkelijk ontoereikend.

Het ontwerp voorziet inderdaad de vergrooting van het getal ontvangstalen. Dikwijls worden de volksvertegenwoordigers naar de spreekkamer geroepen en zij moeten de menschen die hen komen raadplegen, ontvangen in de gangen of zelfs op de trap.

Talrijke en beter ingerichte werk-kabinetten zullen ter beschikking gesteld worden van de leden, met het

qui doivent travailler, soit à la préparation de rapports, soit à la rédaction de proposition de loi, etc.

La salle de restaurant sera agrandie et d'autres améliorations encore seront apportées.

La Commission a été unanime pour émettre le vœu de voir ces travaux s'effectuer à très bref délai.

Le projet de Budget pour l'exercice 1929 s'élève à 10.406.997 francs. A l'unanimité de ses membres, la Commission vous propose de l'adopter.

Le Rapporteur,

FRANÇOIS VAN BELLE.

Le Président,

MAX HALLET.

oog op het voorbereiden van de verslagen, wetsvoorstellen, enz.

De restauratiezaal zal verruimd worden en er zullen nog andere verbeteringen doorgevoerd worden.

De Commissie was het eens om den wensch uit te drukken dat het werk spoedig zou doorgevoerd worden.

Het Begrootingsontwerp voor het dienstjaar 1929 beloopt 10.406,997 frank. De leden van de Commissie stellen U eenparig voor het goed te keuren.

De Verslaggever,

FRANÇOIS VAN BELLE.

De Voorzitter,

MAX HALLET.

ANNEXE N° 1.

TABLEAU GÉNÉRAL DES COMPTES DE L'EXERCICE 1927.

ARTICLE.	LITTÉRAS.	NATURE DES DÉPENSES.	CREDITS ALLOUÉS POUR 1927 — CREDIETEN TOEGEKEND VOOR 1927		DÉPENSES DE 1927.
			Services ordinaires. — Gewone diensten	Services exceptionnels. — Uitzonderlijke diensten.	Services ordinaires. — Gewone diensten.
1	2	3	4	5	6
Article unique.	A	Indemnité parlementaire et frais de voyage. — Indemnité de MM. les Représentants. Remboursement de frais de voyage sur les lignes internationales.	2,264,000 » 1,531,000 » (2)	»	4,677,418 01
	B	Personnel des services. — Traitements, salaires et indemnités : 1° Greffier, greffe, questure, comptabilité et bibliothèque. 2° Service de la sténographie 3° Service du « Compte rendu analytique » 4° Services législatifs flamands (service parlementaire et service du « Beknopt Verslag »). 5° Services subalternes : huissiers, concierges, mécaniciens, etc. 6° Divers 7° Prévisions d'augmentations de traitements. 8° Indemnité de résidence 9° Id. familiale 10° Id. mobile de vie chère.	3,292,722 » 350,000 » (2)	»	2,385,336 54
	C	Bibliothèque. — Achats d'ouvrages et de publications. Abonnements. Catalogue. Reliures (Quote-part de la Chambre) (1).	15,000 »	»	15,070 15
	D	Documents, imprimés et publications spéciales. — Pièces imprimées par ordre de la Chambre. Imprimés pour la Chambre et les services. Publications spéciales distribuées à MM. les Représentants ou destinées aux parlements étrangers ou aux services : Annales, manuels parlementaires, codes, annuaires, etc. Reliures	737,000 » 250,000 » (2)	»	1,101,928 27
	E	Bâtiments. — Entretien, aménagement et réparations. Travaux ordinaires et extraordinaires d'amélioration, d'agrandissement et de restauration	25,000 »	»	40,795 04
	F	Chauffage. Éclairage. Eau. — Entretien des installations. Consommation et voiturage de combustibles, consommation de lampes, d'électricité, de gaz et d'eau	80,000 » 50,000 » (2)	»	123,348 66
	G	Mobilier. — Entretien, acquisitions, transformations et réparations. Œuvres d'art.	30,000 »	30,000 »	75,663 44
	H	Fournitures et matériel. — Papier à lettres, articles et frais de bureau. Insignes parlementaires. Fournitures pour la buvette et pour les services. Uniformes et objets d'habillement pour les agents subalternes. Abonnements téléphoniques. Voitures et autres frais pour cérémonies officielles. Menus frais	160,000 »	»	157,457 19
	I	Indemnités et secours. — Allocations, en cas de situation malheureuse, à des membres du personnel, en activité de service ou à la retraite, à leurs veuves ou aux membres de leur famille.	8,000 »	»	4,330 »
	J	Subsides. — En faveur de : a) l'Union interparlementaire pour l'arbitrage et la paix ; b) de la Conférence interparlementaire du commerce	4,000 »	»	2,000 »
	K	Dépenses imprévues. — Dépenses imprévues non libellées au Budget	200,000 »	»	343,401 43
	L	Crédit exceptionnel mis à la disposition de la Questure et destiné à accorder une compensation partielle à des Représentants actuellement astreints à des frais supplémentaires dans l'accomplissement de leur mandat	»	900,000 »	»
		TOTAUX. fr.	5,815,722 » 2,181,600 » (2)	930,000 »	8,926,468 43
		TOTAL GÉNÉRAL. fr.	8,926,722 »		8,926,468 43

1 Pour 1927, la quote-part du Sénat a été de 15.000 francs.

2 Crédit supplémentaire.

ALGEMEENE TABEL VAN DE REKENINGEN OVER HET DIENSTJAAR 1927.

BIJLAGE N° 1

UITGAVEN VOOR 1927	DIFFÉRENCES — VERSCHIL		AARD DER UITGAVEN.	LITTERA.	ARJUEL.
	en plus. — meer.	en moins. — min.			
Services exceptionnels. Uitzonderlijke diensten.					
7	8	9	10	11	12
"	882,118 01	"	<i>Jaargeld der Kamerleden en reiskosten.</i> — Vergoeding aan de Volksvertegenwoordigers. Terughetaling van de reiskosten op de internationale lijnen.	A	
"	"	257,385 46	<i>Dienstpersioneel.</i> — Jaarwedden, loonen en vergoedingen : 1° Griffier, griffie, quaestuur en bibliotheek 2° Snelschrijversdienst. 3° <i>Compte rendu analytique</i> 4° Vlaamsche (diensten der Kamer (Parlementaire diensten : dienst van het « Beknopt Verslag ») 5° Lagere beambten : deurwaarders, huishouders. 6° Allerlei 7° Geraamde weddeverhoogingen 8° Verblijfsvergoeding. 9° Gezinsvergoeding. 10° Veranderlijke duurtetoelag.	B	
"	70 15	"	<i>Bibliotheek.</i> — Aankoop van boeken en werken. Abonnemenen Catalogus. Inbinden. (Aandeel van de Kamer.) (1).	C	
"	114,928 27	"	<i>Stukken, drukwerk en bijzondere uitgaven.</i> — Stukken gedrukt op last van de Kamer. Drukwerk voor de Kamer en de Kamerdiensten. Bijzondere uitgaven rondgedoeld aan de Volksvertegenwoordigers of bestemd voor de Parlementen in het buitenland of voor de diensten : Handelingen, manuels parlementaires, wetboeken, jaarboeken, enz. Inbinden.	D	
"	15,795 04	"	<i>Gebouwen.</i> — Onderhoud, inrichting en herstelling. Gewone en buitengewone verbeterings-, vergrootings- en herstellingswerken.	E	Eenig artikel.
"	"	6,651 34	<i>Verwarming. Licht. Water.</i> — Onderhoud van leidingen en toestellen. Verbruik en vervoer van brandstoffen; lampen, electriciteit, gas en water.	F	
"	15,663 14	"	<i>Meubelen.</i> — Onderhoud, aankoop, veranderings- en herstellingswerken. Kunstwerken	G	
"	"	2,542 81	<i>Leveringen en materieel.</i> — Postpapier, kantoorbehoeften en kantoorkosten. Onderscheidingssteekens voor de Kamerleden. Leveringen voor de koffiekamer en voor de diensten. Dienstkleding en kledingstukken voor de lagere bedienden. Abonnemenen op de telefoon. Rijtuigen en andere kosten voor officiele plechtigheden. Kleine uitgaven.	H	
"	"	3,650 "	<i>Vergoedingen en hulpgelden.</i> — Tegemoetkomingen aan in dienst zijnde of op pensioen gestelde leden van het personeel, aan dezer weduwen of familieleden, in geval zij zich in een ongelukkigen toestand bevinden	I	
"	"	2,000 "	<i>Toelagen.</i> — Toelage aan de « Union interparlementaire pour l'arbitrage et la paix » en aan de « Conférence interparlementaire du commerce ».	J	
"	143,401 43	"	<i>Onvoorzien uitgaven.</i> — Uitgaven voor zaken niet voorzien in de Begroting.	K	
"	"	900,000 "	<i>Buitengewoon crediet</i> ter beschikking gesteld van de Quaestuur en bestemd om erne gedeeltelijke vergoeding te verschaffen aan de Volksvertegenwoordigers, genoodzaakt bijzondere kosten te doen in het uitoefenen van hun mandaat	L	
"	1,171,976 04	1,172,229 61	TE ZAMEN.		
	253 57		GEREELE SOM		

1. Voor 1927, bedroeg het aandeel van den Senaat 15,000 frank.

2. Aanvullend crediet.

ANNEXE N° 2.

PROJET DE BUDGET DE LA CHAMBRE POUR L'EXERCICE 1929

ARTICLE.	LITTEA.	NATURE DES DÉPENSES	CREDITS ALLOUÉS POUR 1928 CREDIETEN TOEGEKEND VOOR 1928		CRÉDITS PRO CREDIETEN VOOR	
			Services ordinaires. Gewone diensten.	Services exceptionnels. Uitzonderlijke diensten.	Services ordinaires. Gewone diensten.	
1	2	3	4	5	6	
Article unique	A	Indemnité parlementaire et frais de voyage. — Indemnité de MM. les Représentants. Remboursement de frais de voyage sur les lignes internationales	4,695,000 "	"	4,713,000 "	
	B	Personnel des services. — Traitements, salaires et indemnités : 1° Greffier, greffe, questure, comptabilité et bibliothèque . . . 2° Service de la sténographie 3° Service du « Compte rendu analytique » 4° Services législatifs flamands (service parlementaire et service du « Beknopt Verslag ») 5° Services subalternes : huissiers, concierges, mécaniciens, etc. . . 6° Divers 7° Prévisions d'augmentations de traitements 8° Indemnité de résidence 9° Id. familiale 10° Id. mobile de vie chère	2,899,760 "	"	3,027,297 "	
	C	Bibliothèque. — Achats d'ouvrages et de publications. Abonnements. Catalogue. Reliures. (Quote-part de la Chambre) (*).	25,000 "	"	40,000 "	
	D	Documents, imprimés et publications spéciales. — Pièces imprimées par ordre de la Chambre. Imprimés pour la Chambre et les services. Publications spéciales distribuées à MM. les Représentants ou destinées aux parlements étrangers ou aux services : Annales, manuels parlementaires, codes, annuaires, etc. Reliures	1,220,000 "	"	1,220,000 "	
	E	Bâtiments. — Entretien, aménagement et réparations. Travaux ordinaires et extraordinaires d'amélioration, d'agrandissement et de restauration.	35,000 "	"	30,000 "	
	F	Chauffage. Éclairage. Eau. — Entretien des installations. Consommation et voiturage de combustibles, consommation de lampes, d'électricité, de gaz et d'eau	130,000 "	"	130,000 "	
	G	Mobilier. — Entretien, acquisitions, transformations et réparations. Œuvres d'art	45,000 "	"	45,000 "	
	H	Fournitures et matériel. — Papier à lettres, articles et frais de bureau. Insignes parlementaires. Fournitures pour la buvette et pour les services. Uniformes et objets d'habillement pour les agents subalternes. Abonnements téléphoniques. Voitures et autres frais pour cérémonies officielles. Menus frais.	200,000 "	"	200,000 "	
	I	Indemnités et secours : 1° Allocations annuelles à des veuves de députés ; 2° Allocations, en cas de situation malheureuse, à des membres du personnel, en activité de service, à leur veuve ou aux membres de leur famille	99,000 "	"	166,200 "	
	J	Subsides. — En faveur de : a) l'Union interparlementaire pour l'arbitrage et la paix ; b) de la Conférence interparlementaire du commerce	5,000 "	"	9,000 "	
	K	Dépenses imprévues. — Dépenses imprévues non libellées ci-dessus	200,000 "	"	200,000 "	
		TOTAUX. fr	9,552,760 "	"	9,800,497 "	
		TOTAL GÉNÉRAL. fr	9,552,760 "	"		

* Pour 1929 la quote-part est de 50,000 francs.

1) Pérégrination.

2) Augmentation des prix.

3) Augmentation des prix, renouvellements indispensables et premier crédit pour agrandissement des locaux.

(4) Renouvellements indispensables.

(5) Majoration des allocations aux veuves de Députés.

(6) Majoration du subside à l'Union interparlementaire pour l'Arbitrage et la Paix.

ONTWERP VAN BEGROOTING VAN DE KAMER VOOR HET DIENSTJAAR 1929.

BILLAGÉ N° 2

POSÉS pour 1929 GESTELD voor 1929		DIFFÉRENCES VERSCHIL		AARD DER UITGAVEN	LITTERA.	ARTIKEL.
Services exceptionnels. Uitzonderlijke diensten.		en plus, meer.	en moins, minder.			
7		8	9	10	11	12
"	18,000	"	"	<i>Jaargeld der Kamerleden en reiskosten</i> — Vergoeding aan de Volksvertegenwoordigers. Terugbetaling van de reiskosten op de internationale lijnen.	A	
"	427,537 ⁽¹⁾	"	"	<i>Dienstpersioneel. — Jaarweden, loonen en vergoedingen :</i> 1° Grilfier, grilfie, quaestuur, comptabiliteit en bibliotheek; 2° Snelschrijversdienst; 3° <i>Compte rendu analytique</i> ; 4° Vlaamsche diensten der Kamer (Parlementaire diensten : dienst van het « Beknopt Verslag »). 5° Lagere beambten : deurwaarders, huisbewaarders, enz.; 6° Allerlei; 7° Geraamde weddeverhoogeningen; 8° Verblijfsvergoeding; 9° Gezinsvergoeding; 10° Veranderlijke duurtetoelagen.	B	
"	15,000 ⁽²⁾	"	"	<i>Bibliotheek. — Aankoop van boeken en werken. Abonnemen-ten. Catalogus. Inbinden (Aandeel van de Kamer) ⁽¹⁾.</i>	C	
"	"	"	"	<i>Stukken, drukwerk en bijzondere uitgaven. — Stukken gedrukt op last van de Kamer. Drukwerk voor de Kamer en de Kamer-diensten. Bijzondere uitgaven rondgedeeld aan de Volksver-tegenwoordigers of bestemd voor de Parlementen in het buitenland of voor de diensten : handelingen, mandats parlementaires, wetboeken, jaarboeken, enz. Inbinden.</i>	D	
500,000 "	45,000 ⁽³⁾ 500,000 "	"	"	<i>Gebouwen. — Onderhoud, inrichtingen herstelling. Gewone en buitengewone verbeterings-, vergrootings- en herstellings-werken.</i>	E	Eenig artikel.
"	"	"	"	<i>Verwarming. Licht. Water. — Onderhoud van leidingen en toestellen. Verbruik en vervoer van brandstoffen; lampen, elec-triciteit, gas en water.</i>	F	
106,500 "	106,500 ⁽¹⁾	"	"	<i>Meubelen. — Onderhoud, aankoop, veranderings-, en herstellings-werken. Kunstwerken.</i>	G	
"	"	"	"	<i>Leveringen en materieel. — Postpapier, kantoorbehoefden en kan-toorkosten. Onderscheidingsteekens voor de Kamerleden. Leveringen voor de koffie-kamer en voor de diensten. Dienst-kleding en kledingsstukken voor de lagere bedienden. Abon-nementen op de tijdschrift. Rijtuigen en andere kosten voor officieele plechtigheden. Kleine uitgaven.</i>	H	
"	67,200 "	"	"	<i>Vergoedingen en hulpgelden :</i> 1° Tegemoetkomingen aan weduwen en Kamerleden. 2° Tegemoetkomingen aan in dienst zijnde leden van het personeel, aan dezer weduwen of familieleden, ingeval zij zich in een ongelukkig toestand bevinden.	I	
"	5,000 ⁽⁵⁾	"	"	<i>Toelagen. — Toelage aan de : a) « Union interparlementaire pour l'arbitrage et la paix »; b) en aan de « Conférence interparlemen-taire du commerce ».</i>	J	
"	"	"	"	<i>Onvoorziene uitgaven. — Uitgaven voor zaken hierboven niet voorzien</i>	K	
606,500 "	854,237 "	"	"	TE ZAMEN. . . . fr.		
10,406,997 "	Meer : 854,237 "	"	"	GEHEELE SOM. . . . fr.		

1° Voor 1929, is het aandeel van den Senaat 40,000 frank.

1) Peregrinatie.

2) Stijging van prijzen.

3) Stijging van prijzen : noodzakelijke vernieuwing en eerste crediet voor vergrooting van lokalen.

4) Noodzakelijke vernieuwing.

5) Verhoging van de tegemoetkomingen aan de weduwen van Kamerleden.

6) verhoging van de toelage aan de Interparlementaire Unie voor het Scheidsgericht en den Vrede.

ANNEXE N° 3

**CAISSE DE PENSION
EN FAVEUR DES ANCIENS MEMBRES
DE LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.**

(Instituée par résolution prise en Comité secret le 28 mars 1928)

Situation de la Caisse au 25 décembre 1928.

L'encaisse comprend :

a) Les cotisations mensuelles du 1^{er} janvier 1926
au 31 décembre 1928 fr. 322.149 70

(Cette cotisation a été calculée sur la base de 20 francs par mois ou de la taxe professionnelle du 1^{er} janvier 1926 au 31 décembre 1926. Elle a été portée à 55 francs par mois à partir du 1^{er} janvier 1927 jusqu'au 1^{er} avril 1928 et à 75 francs par mois à partir de cette date.)

b) Le solde de la caisse de pension des veuves de Députés, clôturée le 1^{er} janvier 1928 170.532 39

c) Les intérêts nets des fonds placés en banque, soit de fr. 10.121.93 moins fr. 1.674.09 (impôts sur intérêts et frais) 6.447 84

L'encaisse est donc au 25 décembre 1928 de fr. 501.129 93

(Non compris les intérêts nets du deuxième semestre 1928.)

Pensions allouées.

Néant.

BIJLAGE N° 3

**PENSIOENKAS
VOOR DE GEWEZEN KAMERLEDEN.**

(Ingesteld bij resolutie genomen ter Besloten Vergadering van 28 Maart 1928)

Toestand van de Kas op 25 December 1928.

Het incassa omvat :

a) De maandelijksche bijdragen van 1 Januari 1926 tot 31 December 1928 fr. 322.149 70

(Deze bijdrage werd berekend op grondslag van 20 frank per maand of van de bedrijfsbelasting vanaf 1 Januari 1916 tot 31 December 1926. Zij werd gebracht op 55 frank per maand, te rekenen van 1 Januari 1927 tot 1 April 1928, en op 75 frank per maand, te rekenen van laatstgenoemden datum.)

b) Het saldo van de pensioenkas voor de weduwen van Kamerleden, afgesloten op 1 Januari 1928 170.532 39

c) De zuivere interesten der op de bank geplaatste fondsen, hetzij fr. 10.121.93 min fr. 1.674.09 (belasting op interesten en kosten) 6.447 84

Het incassa op 25 December 1928 bedraagt dus fr. 501.129 93

(Niet inbegrepen de zuivere interesten van het tweede halfjaar 1928.)

Toegekende pensioenen.

Niets.